

EL MILITANTE

ADENTRO

**Encuentro sobre Malcolm X
en biblioteca en Atlanta**
— PÁGINA 19

UN SEMANARIO SOCIALISTA PUBLICADO EN DEFENSA DE LOS INTERESES DEL PUEBLO TRABAJADOR

VOL. 73/NO. 40 19 DE OCTUBRE DE 2009

Irán: estudiantes exigen derechos democráticos



Manifestación de mil estudiantes en la Universidad de Teherán el 28 de septiembre obligó a que el presidente iraní Mahmoud Ahmadinejad suspendiera su visita al recinto universitario.

POR CINDY JAQUITH

Miles de estudiantes universitarios se manifestaron en Teherán a favor de los derechos democráticos en la apertura del año escolar. “La universidad sigue viva” leía una pancarta, refiriéndose a los esfuerzos fallidos del gobierno de intimidar a los que luchan por la libertad de expresión y de prensa, el derecho de asamblea, la libertad de los prisioneros políticos y por incrementar los derechos para las mujeres.

Unos mil estudiantes protestaron el 28 de septiembre en la Universidad de Teherán, forzando a que el presidente Mahmoud Ahmadinejad cancelara su visita para celebrar el nuevo año esco-

lar. Corearon “muerte al dictador” y exigieron la libertad de los activistas políticos encarcelados.

El día anterior cientos de estudiantes protestaron contra la presentación de un miembro derechista del parlamento, Gholam Ali Hadad Adel, en la universidad. “¡Estás en contra del pueblo, traidor!”, le gritaron.

El gobierno arrestó a 18 dirigentes estudiantiles el 2 de octubre mientras platicaban en un parque. Según el *New York Times*, eran miembros de la Oficina para la Consolidación de la Unidad, una organización estudiantil que ha luchado por los derechos democráticos. El grupo emitió una declaración

Sigue en la página 16

Se ofrece nuevo libro sobre lucha negra con suscripción

POR NORTON SANDLER

El suplemento especial de ocho páginas en la sección en inglés de este número del *Militante* provee a nuestros lectores un anticipo del próximo libro de la editorial Pathfinder *Malcolm X, la liberación negra y el camino al poder obrero*.

Los distribuidores del *Militante* están ofreciendo este libro a todas las personas que compren una suscripción al *Militante*, por el precio especial de prepublicación de 10 dólares. Compre una suscripción ahora y recibirá el libro en cuanto salga de las imprentas en noviembre.

El suplemento contiene la introducción del libro escrita por Jack Barnes, el secretario nacional del Partido Socialista de los Trabajadores y autor de varias otras obras de Pathfinder y artículos de la revista *Nueva Internacional*.

El suplemento incluye una selección de fotos que ayudan a contar la historia, y que serán incluidas en el libro.

Cualquier persona que haya comprado una suscripción en las últimas semanas puede comprar este libro por el precio especial de prepublicación de los distribuidores en el directorio en la página 6.

Basado en el interés que han encontrado y las posibilidades de usar el suplemento especial para captar nuevos

lectores, varias áreas han aumentado sus cuotas locales para la campaña de suscripciones. Entre ellas Seattle, Minneapolis, Boston, Chicago y Los Angeles.

Los voluntarios en el Medio Oeste vendieron ocho suscripciones y muchos libros de Pathfinder en una conferencia de la Asociación para el Estudio de la Vida e Historia Africana celebrada en Cincinnati. Tres participantes en una manifestación, en Rockford, Illinois, protestando la muerte de un joven negro

Sigue en la página 17

Fondo ayuda a decir verdad de crisis capitalista

POR JAMES HARRIS

Una discusión animada sobre la importancia de construir un partido revolucionario de los trabajadores tuvo lugar en Houston el 3 de octubre. Era una de varias reuniones en el país que son parte del esfuerzo para recaudar 95 mil dólares para el fondo de construcción del Partido Socialista de los Trabajadores.

En la segunda semana de la campaña,

Sigue en la página 18

Desempleo sobrepasa 15 millones en EUA

‘Estímulo’ no frena crisis de producción

POR DOUG NELSON

El desempleo en Estados Unidos se ha duplicado desde que empezó a subir aceleradamente en abril de 2008, de 7.7 millones entonces, a 15.1 millones en septiembre de este año, según las últimas estadísticas del Departamento del Trabajo.

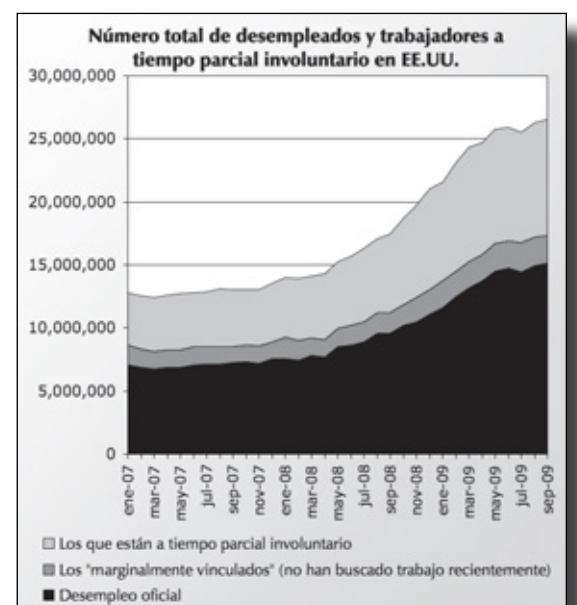
Varias iniciativas de los gobernantes capitalistas para “estimular” su sistema de ganancias incitando a los consumidores a que aumenten sus gastos ya han demostrado ser una actividad fútil. Esto es prueba adicional que la crisis no es consecuencia de una política equivocada, sino que es una crisis más fundamental causada por el funcionamiento natural del sistema capitalista mundial.

La tasa oficial de desempleo subió de 9.7 por ciento en agosto a 9.8 por ciento en septiembre. Mientras que el ascenso agudo en el desempleo empezó a frenarse en mayo, la tendencia a aumentar ha continuado.

La tasa combinada de desem-

pleo verdadero y subempleo —lo que las Estadísticas del Buró del Trabajo llaman su “medida alternativa U-6 de utilización subóptima de la fuerza de trabajo”— ha aumentado durante 20 de los últimos 22 meses y hoy se encuentra en 17 por ciento. Esto incluye a trabajadores desempleados que no son incluidos

Sigue en la página 17



Sismos en Indonesia, Samoa revelan explotación imperialista



Oxfam /Kate Thwaites

Padang, Indonesia, después del sismo del 30 de septiembre que mató a mas de 1 100 personas. Las desigualdades sociales y el subdesarrollo magnificaron las consecuencias del terremoto.

POR BRIAN WILLIAMS

Un poderoso terremoto golpeó la isla indonesia de Sumatra el 30 de septiembre, poniendo al descubierto las desigualdades sociales producto de décadas de dominio colonial y subdesarrollo capitalista.

Según un informe de Naciones Unidas, han muerto más de 1 100 personas y miles más han quedado atrapadas en los edificios derrumbados. Las estructuras mal construidas y la lentitud en la llegada de auxilio ha contribuido al aumento de muertes y heridos entre trabajadores y agricultores en la zona.

En otro desastre el día anterior, un

maremoto con una magnitud de 8.0 produjo olas gigantescas que rompieron en las islas de Samoa, Samoa Americana y Tonga en el Océano Pacífico.

Una de las zonas más afectadas en Indonesia fue la ciudad portuaria de Padang, capital de la provincia de Sumatra Occidental, donde viven 900 mil personas. Cientos de edificios se derrumbaron, incluidas escuelas, tiendas y los tres principales hospitales de la ciudad.

En Djamil, los médicos del hospital público más grande de la ciudad tuvieron que tratar a sus pacientes en

Sigue en la página 17

‘Malcolm X: Internacionalizando la Lucha’—intercambian puntos de vista

Encuentro en Atlanta sobre líder de los negros y la clase obrera

POR JACOB PERASSO

ATLANTA—“La evolución política de Malcolm X: Internacionalizando la lucha” fue el tema de un evento el 24 de septiembre auspiciado por la Biblioteca de Investigación de la Cultura e Historia Afroamericana, de la avenida Auburn.

Los ponentes fueron Sobukwe Shukura, locutor del programa de radio “Perspectivas Revolucionarias Africanas” y miembro del partido All African Peoples Revolutionary Party; Samuel T. Livingston, catedrático de historia de la Universidad Morehouse; y Steve Clark, editor de varias colecciones de discursos de Malcolm X publicados por Pathfinder Press, subdirector de la revista *Nueva Internacional* y miembro del Comité Nacional del Partido Socialista de los Trabajadores.

Morris Gardner, director del programa de la Biblioteca de Investigación de la avenida Auburn, en el centro de Atlanta, moderó el acto al que asistieron más de 100 personas. La reunión fue parte de una serie de debates con autores de libros sobre la historia de los afroamericanos. Gardner explicó que la biblioteca había evolucionado desde su fundación en 1934 como una institución segregada conocida como la Colección de Libros que no están en Circulación de las Personas de Color Negro.

Líder de la clase obrera

Al abrir el debate, Clark mencionó una declaración que Malcolm había hecho en enero de 1965 en la que dijo que él pensaba que se avecinaba “una confrontación” en el mundo “entre los oprimidos y los opresores”. Sin embargo, dijo Malcolm, “No creo que esta se va a basar en el color de la piel, como Elijah Muhammad nos ha enseñado”.

Clark dijo que Malcolm X “fue un dirigente destacado no solo de los afroamericanos sino de toda la clase obrera en Estados Unidos durante la segunda mitad del siglo 20”. Y Malcolm llegó a reconocer, dijo Clark —leyendo la cita que habían elegido los organizadores de la reunión para el volante— que “la única manera en la que conseguiremos nuestra propia libertad es indentificán-

donos con todos los pueblos oprimidos del mundo”.

Las condiciones del pueblo trabajador y de los oprimidos que Malcolm X luchó por eliminar continúan hasta el presente, señaló Clark. El capitalismo mundial se encuentra al comienzo de su más profunda crisis económica, financiera y social desde la Gran Depresión de la década de 1930 y la Segunda Guerra Mundial. Como ejemplos mencionó la falta de electrificación, agua potable, nutrición adecuada y mínimos niveles sanitarios para miles de millones de personas en Asia, Africa y América Latina; el creciente desempleo en Estados Unidos, el cual es particularmente alto entre los trabajadores y jóvenes negros; y el gran incremento en el número de prisioneros en las cárceles en libertad condicional en Estados Unidos.

Clark dijo que la convicción de Malcolm de que se necesitaba una revolución en Estados Unidos y el resto del

mundo lo diferenció de otros dirigentes de la lucha por los derechos de los negros. “No es correcto, como muchos dicen, que hubo una convergencia política durante ese último año entre Malcolm y Martin Luther King”, señaló Clark.

Malcolm respetaba el valor de King y su dedicación y compromiso con la lucha por la libertad de los negros y vio la necesidad apremiante de la acción unitaria para avanzar en ese objetivo—una de las razones fundamentales por las que había roto con la Nación del Islam, dijo Clark. Pero Malcolm estaba en desacuerdo con King por su oposición a la autodefensa organizada de los negros a la luz de la violencia racista. También estaba en desacuerdo con la convicción de King de que el capitalismo podría ser reformado y con su apoyo al imperialista Partido Demócrata.

Clark terminó señalando las experiencias que habían llevado a que Malcolm dejara de usar el término “nacionalismo negro” para describir su curso político. Malcolm explicó a la revista *Young Socialist* en enero de 1965 que se había reunido recientemente con el embajador argelino en Ghana, el cual “es un revolucionario en el verdadero sentido de la palabra” y “era un hombre blanco”. Cuando Malcolm se puso a hablar del nacionalismo negro, el argelino le preguntó “¿dónde quedo yo con eso?” Malcolm continuó: “De esta manera él me mostró dónde yo estaba alienando a gentes que eran auténticos revolucionarios dedicados a derrocar el sistema de explotación que existe en esta tierra, por cualquier medio que sea necesario. . . . Y si se dan cuenta, no he utilizado esa expresión por varios meses”.

Cultura, política y pan-africanismo

Sobubke Shukura, que se presentó a sí mismo como un revolucionario pan-africanista, se enfocó en “la re-

lación de Malcolm X con la cultura”. Malcolm reconoció “que cada pueblo tiene su propia cultura” y llegó a la idea de una revolución de esa manera, dijo. Malcolm X fue capaz de “convertir ideas complejas en mensajes populares y simples que el pueblo podía entender”, señaló Shukura. Malcolm “fue un maestro en comprender la necesidad de la unidad. Jamás olvidó la necesidad de la unidad cultural o que su cultura era la africana”.

Existen limitaciones dentro del nacionalismo, dijo. Malcolm X reconoció la necesidad de la lucha de clases, añadió Shukura, señalando las explicaciones de Malcolm sobre el conflicto, en la época de la esclavitud, entre “los negros de la mansión”, que crecieron identificándose con los propietarios de las plantaciones, y “los negros del campo”, que se rebelaban contra ellos.

Shukura dijo que Malcolm X contribuyó a reintroducir “la idea de lo que es una revolución”, y vio la necesidad de “la transformación del poder”, exaltando las revoluciones en China y en Cuba.

Samuel Livingston enfatizó que Malcolm X se involucró en la lucha no solo a través de la política sino que “comprendió el poder de la cultura”, de la cultura y la historia afroamericanas. Malcolm alentó a los negros a que “redescubrieran su propia humanidad” como un camino “hacia la creación del futuro”.

Malcolm “se volcó a la defensa” de los que por todo el mundo habían sido blanco de los ataques del gobierno de Estados Unidos, dijo Livingston. También señaló que Washington había organizado el derrocamiento del gobierno electo en Irán en 1953 y el asesinato del dirigente revolucionario y primer ministro congolés Patrice Lumumba en 1961. Malcolm alabó la causa de Lumumba, dijo Livingston.

La evolución política de Malcolm X

Sigue en la página 18



Arriba: Panel del 24 de septiembre sobre “La evolución política de Malcolm X, internacionalizando la lucha” en la Biblioteca de la Cultura e Historia Afroamericana de la avenida Auburn en Atlanta, Georgia. De izquierda a derecha: Steve Clark, Sobukwe Shukura (hablando), y Samuel Livingston. Izquierda: Morris Gardner modera la discusión.

Más lectura

Nueva Internacional no. 8

“Revolución, internacionalismo y socialismo: El último año de Malcolm X” por Jack Barnes

También disponible en francés y inglés

\$10 con compra de una suscripción al ‘Militante’

Malcolm X habla a la juventud

Cuatro charlas y una entrevista ofrecidas a jóvenes en Ghana, el Reino Unido y Estados Unidos desde mayo de 1964 hasta febrero de 1965.

También disponible en farsi e inglés **\$15**

Habla Malcolm X

Discursos del último año de la vida de Malcolm X, a través del cual el lector puede seguir la evolución de sus perspectivas sobre el racismo, la intervención norteamericana en el Congo y Vietnam, el capitalismo, el socialismo, la acción política y más.

También disponible en inglés **\$20**

**Vea distribuidores en la página 6
o visite www.pathfinderpress.com**





AP/Wide World

Malcolm X hablando a unos 300 jóvenes en Selma, Alabama, el 4 de febrero de 1965. Después de romper con la Nación de Islam, Malcolm trato de forjar un movimiento revolucionario para la liberación negra y derrocar “por todos los medios necesarios, el sistema de explotación que existe en este mundo”.

Viene de la página 19

le había llevado al panafricanismo en 1964–65, concluyó Livingston. “El internacionalismo fue la óptica a través del cual se expresó el panafricanismo de Malcolm. Su marxismo fue secundario”.

La administración de Obama

Como moderador, Gardner le hizo a los panelistas varias preguntas, incluyendo “¿Qué influencias le permitieron a Malcolm X ligar las condiciones de afroamericanos a . . . los oprimidos fuera de Estados Unidos?” y cómo los puntos de vista de Malcolm están relacionados a la elección y la presidencia de Barack Obama.

“Malcolm X hubiera sido muy crítico de la nueva administración”, respondió Livingston. “Vivimos en la sede de un imperio militar, pero Obama” —para quien Livingston dijo haber hecho campaña— “no lo está enfrentando. Estados Unidos está estacionando tropas en Africa —tenemos que despertarnos”.

“La trayectoria de Obama está aumentando la hegemonía imperial norteamericana”, concluyó Livingston, diciendo que el desea que el nuevo presidente cambie su trayectoria sobre la política exterior, el cuidado médico y otros asuntos.

Clark dijo que una de la lecciones más duraderas de Malcolm X es la necesidad del pueblo trabajador de organizarse y actuar independientemente de su opresores y explotadores.

“De la misma forma que fue necesario abolir la esclavitud, derrocar a la clase esclavista y la Confederación por medio de una guerra revolucionaria — la Guerra Civil de Estados Unidos— la

lucha contra la explotación, el racismo, y otras formas de opresión hoy día requieren una revolución para derrocar a los capitalistas y poner el poder en manos de la clase trabajadora”, dijo Clark.

“La clase capitalista gobierna por medio de un poder estatal, con sede en Washington, y por medio de los partidos Demócrata y Republicano. Barack Obama es el jefe ejecutivo de ese estado, el poder imperialista más poderoso que existe sobre la tierra, y el comandante en jefe de sus fuerzas armadas”.

Shukura dijo que Obama es el dirigente de un sistema “imperialista y racista cuyo fracaso es obvio y que no puede ser reformado”. Solo puede sobrevivir “con la explotación del pueblo aquí y con la violación de pueblos en el exterior. Las condiciones de nuestros pueblos no han cambiado”.

Una mujer en el público que había participado en el movimiento por los derechos civiles en los años 60 y que había hecho campaña a favor de la candidatura de Obama dijo que ella consideraba injusto no darle más tiempo antes de criticarlo. “Hay un límite en lo que puede hacer a solas en la Casa Blanca para cambiar las cosas”, dijo ella. “Eso es nuestra responsabilidad”.

¿Qué camino seguir?

Nathan McCall, un profesor en la Universidad de Emory, preguntó desde el público: “Yo creo que escuché un desacuerdo entre Steve Clark y Sobukwe Shukura. Clark está diciendo que Malcolm X trascendió la cuestión racial y Shukura está diciendo que para Malcolm X la cuestión racial fue clave, aunque él estaba a favor de unir fuerzas. Aclaren esto por favor”. Shukura respondió que “Malcolm encaraba las condiciones de nuestra comunidad, donde la encrucijada de los problemas de nación, clase y género no desaparecen. El legado de la esclavitud y el colonialismo trasciende las clases, y eso es cierto aún en Cuba en la actualidad. Yo no niego que Malcolm consideraba el capitalismo como un sistema de explotación. Las alianzas son necesarias, pero no se puede decir que sólo hay la cuestión de clases.

“El capitalismo no es solo el enemigo de afro americanos en Estados Unidos”, dijo Shukura, “sino de todos los pueblos africanos”.

Sí, dijo Clark, los panelistas han presentado distintos puntos de vista, pero no sobre si Malcolm o cualquier otra persona podría “transcender las razas” bajo el capitalismo. La raza fue una base de la esclavitud al nacer el capitalismo hace siglos y sigue siendo una forma principal de como las familias adineradas acumulan inmensas ganancias promoviendo la división del pueblo trabajador en base al color de la piel, el sexo, idioma y país de origen.

“Para cambiar eso”, dijo Clark, “es necesario una revolución que derroque el poder estatal de la clase capitalista, algo que solo puede ser organizado y dirigido por una organización que una al pueblo trabajador de todas las razas, ambos sexos y de muchas nacionalidades. Esa revolución socialista, de por sí, no puede ni logrará eliminar el racismo ni el estatus de segunda clase de la mujer.

“Pero destituirá del poder a la clase que tiene un enorme interés en mantener la opresión y explotación. Pondrá el poder en manos de los oprimidos y explotados, quienes podrán usar esa poderosa herramienta para realizar la batalla continua para erradicar toda forma de explotación y opresión”.

Entre los que asistieron al evento había estudiantes y profesores de la Facultad de Medicina de la Universidad Morehouse, la Universidad Tecnológica de Georgia, la Universidad de Emory y la Universidad del Estado de Georgia; personas que participan regularmente en los eventos de la Biblioteca de Investigaciones de la Avenida Auburn; trabajadores inmigrantes de México y Guatemala, incluyendo miembros de Cajola Unida en Solidaridad con Guatemala, (se hizo interpretación simultánea al español); la radioemisora WRFG; El Colectivo del Movimiento del Pueblo Negro; La Conferencia de Dirigentes Cristianos del Sur (SCLC); NAACP; Hermanos Unidos Por la Unidad; el Partido Socialista de los Trabajadores; y el All African Peoples Revolutionary Party.

Los participantes compraron una variedad de libros y folletos de una mesa de literatura, incluyendo tomos de discursos de Malcolm X publicados por Pathfinder y cinco copias de *Revolución, internacionalismo y socialismo: El último año de Malcolm X* por Jack Barnes, que aparece en el tomo número 8 de *Nueva Internacional*.

Decir la verdad sobre crisis capitalista

Viene de la portada

partidarios del fundo han colectado un poco más de 18 mil dólares, 19 por ciento de la meta. Para estar al día el fondo debería estar a 25 por ciento, cerca de 24 mil dólares. La campaña de ocho semanas termina el 10 de noviembre. La semana que viene partidarios en diferentes áreas discutirán cómo ponerse al día y cerrar la brecha de 3 mil dólares en contribuciones prometidas para alcanzar la meta.

Róger Calero, un dirigente del Partido Socialista de los Trabajadores y el candidato presidencial del partido en 2004 y 2008, fue el orador principal de la reunión en Houston. Quince personas participaron, incluyendo dos trabajadores de la costura que asistían a su primer evento del Militant Labor Forum.

Jacque Henderson, una de las organizadoras del fondo en Houston informa que Calero explicó que la actual “recuperación” capitalista está ocurriendo “en medio de una destrucción masiva de capital”. Calero habló del ataque contra el derecho al aborto que se está dando como parte del debate sobre la salud, la expansión de la guerra en Afganistán y Pakistán y la campaña imperialista por sanciones más duras contra Irán. Explicó la importancia de que luchadores de la clase obrera “internalizarán esta realidad actual para no hallarnos desprevenidos políticamente al estallar guerras y crisis sociales más profundas y cuando

las luchas obreras se convierten en batallas de vida o muerte”.

Henderson informó que hubo una discusión animada después de la charla de Calero. ¿Estamos en una depresión parecida a la de los años 30 ? ¿Seguirá creciendo el desempleo mientras se “mejora” la economía? ¿Qué tiene que ver la destrucción del capital con las deudas apalancadas?” preguntaron a Calero los participantes del foro.

Calero señaló a la oleada de bancarrotas como un ejemplo de la “cascada de consecuencias del apalancamiento por parte de las corporaciones”, haciendo notar que en la primera mitad del año, 177 compañías no financieras norteamericanas fallaron en pagar más de 300 mil millones de dólares en deudas. Más de un billón de dólares en deudas de alto rendimiento —bonos de calidad inferior— se vencen entre hoy y el 2015. “Esta crisis apenas está comenzando”, dijo Calero.

“El Partido Socialista de los Trabajadores trae claridad a los trabajadores, los jóvenes y otros que participan en luchas a través de su programa; luchas que crecerán a medida que los gobernantes nos empujan hacia la pared y nuestra clase pierde el miedo de luchar. Estos luchadores se verán atraídos a un partido revolucionario que no tiene miedo de decir a los trabajadores la verdad de lo que nos espera con la depresión económica del

capitalismo; querrán unírseos. Les invitamos a ser parte de esto” dijo Calero.

Se colectaron 931 dólares para el fondo durante la reunión. Este dinero es necesario para ayudar al trabajo del Partido Socialista de los Trabajadores en sus esfuerzos para alcanzar a los trabajadores, agricultores y jóvenes con una perspectiva revolucionaria proletaria sobre la crisis económica mundial y las crecientes guerras imperialistas.

Fondo construcción del partido Semana 2 de 8

Ciudad	Cuota	Pagado	%
San Francisco	\$13,000	\$5,236	40%
Los Angeles	\$9,200	\$2,502	27%
Newark	\$3,000	\$722	24%
Nueva York	\$16,000	\$3,739	23%
Chicago	\$9,500	\$1,899	20%
Boston	\$2,800	\$542	19%
Seattle	\$7,000	\$1,090	16%
Des Moines	\$2,400	\$370	15%
Miami	\$3,000	\$370	12%
Washington	\$5,500	\$560	10%
Atlanta	\$7,500	\$650	9%
Houston	\$2,700	\$100	4%
Twin Cities	\$6,600	\$255	4%
Filadelfia	\$3,500	\$0	0%
TOTAL	\$91,700	\$18,035	19%
DEBE SER	\$95,000	\$23,750	25%

NUEVA INTERNACIONAL

Una revista de política y teoría marxistas

Número 1—\$16

El ataque de Washington contra Iraq: Los cañonazos iniciales de la tercera guerra mundial por Jack Barnes



También disponible en farsi, francés, inglés, y sueco. Vea distribuidores en la página 6 o visite www.pathfinderpress.com.

Desastres naturales del capitalismo

La devastación que resultó de los terremotos que mataron y mutilaron a miles de personas en Indonesia y los maremotos que mataron a centenares de personas en las islas de Samoa y Tonga en el Océano Pacífico —así como las recientes inundaciones en India y las Filipinas, que desplazaron a millones de personas—son desastres sociales, no solo desastres naturales.

Los terremotos son actos de la naturaleza, pero los efectos devastadores que tienen sobre los trabajadores no lo son. Son los resultados del capitalismo y el imperialismo los que están detrás de la gravedad de estas catástrofes sociales, las cuales se han visto magnificadas por la crisis económica mundial del capitalismo.

El saqueo de los recursos naturales y la explotación de la mano de obra de los países semicoloniales por los magnates capitalistas en Washington, París, Londres, Tokio, y en otros lugares está directamente conectado al hecho de que millones no tengan acceso a la electricidad, los teléfonos, carreteras pavimentadas, viviendas resistentes en lugar de chozas de hojalata, saneamiento público, atención médica y nutrición adecuada.

Apenas un día después de que golpeará el maremoto, la compañía Chicken of the Sea cerró sus ope-

raciones en Samoa Americana. Hizo esto, en vez de aumentar los salarios paupérrimos de los 2 100 trabajadores de la fábrica de conservas de atún para que alcanzaran el nivel del salario mínimo establecido por el gobierno federal. Esta es la respuesta de los patrones a su crisis.

En Indonesia se prestó poca ayuda en los días inmediatamente después del terremoto para auxiliar en el rescate de miles de personas atrapadas bajo edificios derrumbados o deslizamientos de tierra. En vez de conseguir el equipo pesado necesario, los trabajadores voluntarios tuvieron que valerse de sí mismos, cavando en los montones de escombros con sus propias manos, tratando de salvar las vidas que podían.

Washington anunció que iba a enviar 300 mil dólares, una simple limosna. Prometieron otros 3 millones de dólares para una posible fecha posterior “una vez que se haya hecho una evaluación” de la situación. La ayuda de Washington a las fuerzas armadas de Indonesia fue más fácil de organizar. Durante el año próximo, el Pentágono tiene proyectado incrementarla por 10 millones de dólares.

Se debe proporcionar ayuda masiva a todos estos países, sin condiciones, y su deuda externa debe ser anulada de inmediato.

Desempleo sobrepasa 15 millones

Viene de la portada

en las cifras oficiales, porque el gobierno alega que no han buscado trabajo durante el mes anterior, además de los que están trabajando a tiempo parcial porque no pueden encontrar trabajo a tiempo completo.

Como consecuencia de la tendencia de la tasa de ganancia del capitalismo a bajar a largo plazo, una tendencia que ha caracterizado las últimas cuatro décadas, los patrones tienen más capacidad productiva de la que pueden vender y obtener ganancias; lo que se conoce como una crisis de “sobreproducción”. Esto promueve una competencia más feroz entre los capitalistas a nivel mundial, e impulsa la desviación de inversiones en la producción hacia el aumento de la especulación y de las deudas.

Bajo tales circunstancias, la creciente reserva de trabajadores desempleados ha ayudado a los patrones

a promover la competencia por los puestos de empleo y los ha proveído con una palanca para mantener los salarios deprimidos y aumentar el ritmo de trabajo.

Los sindicatos, en general, han puesto poca resistencia. Esto es consecuencia de las décadas de colaboración de clase de la cúpula sindical con los patrones y su gobierno. Las estadísticas del Departamento del Trabajo sobre huelgas que hayan involucrado a más de mil trabajadores han bajado notablemente de 21 en 2007 a 15 en 2008, y a 2 en lo que va de este año.

Después de que los reembolsos del gobierno no generaron más gastos por parte del consumidor, los magos de la economía capitalista tomaron una medida más directa con el programa denominado “efectivo por chatarra” que ofrecía un crédito de 4 500 dólares a los que desecharan su carro viejo para comprar uno nuevo.

El empuje evanescente que éste programa de 3 mil millones de dólares brindó a la industria automotriz hasta fines de agosto, se ha acabado y rápidamente se está perdiendo lo que se ganó.

Las ventas de automóviles cayeron un 23 por ciento en septiembre en comparación con el año pasado. Las ventas de la General Motors y la Chrysler fueron un 40 por ciento más bajo. De todas las empresas productoras de automóviles en el mundo, únicamente la Hyundai y Kia Motors, que venden carros más baratos, vieron un incremento en sus ventas durante el mes pasado.

Suscripciones

Viene de la portada

a manos de la policía, compraron suscripciones de distribuidores del área de Chicago.

Ocho personas compraron suscripciones de partidarios del *Militante* en Minneapolis, Minnesota, quiénes fueron de puerta a puerta en Albert Lea, una ciudad donde viven muchos empacadores de carne y donde recientemente fueron despedidos varios trabajadores porque el gobierno estadounidense o los patrones de las plantas empacadoras dicen que ellos no tienen los debidos papeles para trabajar.

La semana que viene el artículo de la campaña de suscripciones destacará el éxito que partidarios del *Militante* están teniendo en las ventas de suscripciones a sus compañeros de trabajo. Instamos a los lectores a enviarnos informes sobre la ventas de suscripciones en la costura, la plantas empacadoras de carne y otros lugares de trabajo que podamos compartir con nuestros lectores. Por favor también envíenos fotos de ventas a trabajadores frente las fábricas.

Terremotos

Viene de la portada

tiendas de campaña fuera del hospital.

Los socorristas dijeron que necesitaban tractores, bulldozers y equipo de perforación para atravesar los enormes bloques de cemento bajo los que se encuentran atrapadas miles de personas. Muchos voluntarios excavaban los escombros con sus manos intentando encontrar sobrevivientes.

Sutan Maskuri, que perdió a cinco de sus hermanos, dijo al *New York Times* unas 44 horas después de producirse el maremoto, “Nadie ha venido por aquí, ni los soldados ni la policía”.

Indonesia, la cuarta nación más poblada del mundo, continúa siendo un país semicolonial dominado por los gobernantes millonarios de Estados Unidos, Australia, Japón y otras potencias imperialistas.

Sumatra es un centro industrial petrolero y de gas natural y de la creciente industria de la pulpa y del papel de Indonesia. ExxonMobil y Chevron operan campos petrolíferos en la isla.

“Aunque Indonesia se ha convertido en uno de los países favoritos para los inversionistas en el último año”, señala el *Wall Street Journal*, “continúa invirtiendo poco en infraestructura, incluyendo hospitales, carreteras y fuentes de energía”, que podrían aliviar “la inusual cantidad de desastres del país”.

El día siguiente al terremoto, Washington anunció que iba a enviar 300 mil dólares de ayuda. También prometió apartar otros tres millones adicionales, dijo el portavoz del Departamento de Estado Ian Kelly.

Maremoto golpea las islas Samoa

El número de muertos causados por el maremoto que golpeó las islas de Samoa y Tonga ha alcanzado los 169. Esta cifra incluye a 129 en Samoa, una antigua colonia de Nueva Zelanda con una población de 220 mil habitantes. En el territorio estadounidense de Samoa Americana, donde viven 65 mil personas, murieron 31 personas, y nueve en Tonga. Las islas Samoa están localizadas en el Océano Pacífico, entre Nueva Zelanda y Hawai.

El Centro de Alerta de Maremotos del Pacífico emitió un aviso 10 minutos antes de que las olas llegaran a las islas.

La mayoría de la población en Samoa Americana vive bajo el nivel oficial de pobreza. La industria más grande es la del enlatado de atún, con plantas de las compañías Chicken of the Sea y Starkist produciendo las dos terceras partes del atún enlatado consumido en Estados Unidos, empleando a 4 750 trabajadores.

Los propietarios de la industria del atún han extraído grandes ganancias al estar exentos de pagar el salario mínimo federal en este territorio de Estados Unidos. En 2007 el Congreso aumentó el salario mínimo en las plantas de enlatado en Samoa Americana de 3.26 dólares la hora a 7.25 para el año 2014. Como respuesta, Chicken of the Sea cerró su planta el 30 de septiembre, despidiendo a más de 2 100 trabajadores.

Suscríbase al ‘Militante’

Nuevos lectores

☐ \$5 por 12 semanas

RENOVACION

☐ \$10 por 12 semanas

☐ \$20 por 6 meses ☐ \$35 por 1 año

NOMBRE

DIRECCION

CIUDAD

ESTADO

ZIP

TELEFONO

RECORTE Y ENVIE AL MILITANTE,
306 W. 37TH ST., 10TH FLOOR NEW YORK, NY 10018.

12 semanas del *Militante* fuera de EE.UU.: Australia y el Pacífico, A\$8 • Reino Unido, £3 • Canadá, Can\$6 • Caribe y Latinoamérica, US\$10 • Europa continental, £9 • Francia, 12 euros • Nueva Zelanda, NZ\$7 • Suecia, Kr60 • Otros países, US\$16 (Envíe pagos a la dirección correspondiente que aparece en la caja de información en la página 2.)

Bajan inmigrantes en EUA, 1ª vez desde 1970

POR SETH GALINSKY

Con el comienzo de la crisis económica, el aumento en la aplicación de leyes contra inmigrantes y más políticas en la frontera, el número de inmigrantes en Estados Unidos no creció y es posible que bajó por primera vez en más de tres décadas.

Unas 38 millones de personas nacidas en otros países estaban viviendo en Estados Unidos en 2008, 100 mil menos que en 2007, de acuerdo al análisis realizado por el Brookings Institution a las cifras del Censo. Debido a que las cifras son estimados, la caída cae dentro del “margen de error”, pero aún así representa un cambio significativo.

Hasta el 2008 la parte de la población de Estados Unidos nacida en el extranjero había crecido cada año desde 1970 tanto en el porcentaje como en números absolutos.

Mientras el número de inmigrantes que entró legalmente a Estados Unidos subió levemente desde 2007 a 2008, el número que entró sin documentos bajó.

El sector de la población inmigrante con mayor crecimiento ha provenido de México. En 1960 los mexicanos eran el 6 por ciento de los inmigrantes en Estados Unidos; para el 2007 eran el 31 por ciento. Cerca de dos tercios de los inmigrantes latinos provienen

de México; casi 10 por ciento de los mexicanos viven en Estados Unidos.

Todavía no existe ninguna indicación que estén regresando a sus países un mayor número de inmigrantes.

El agudo recorte de trabajos en la construcción que comenzó en 2005 —antes de la contracción de producción general que comenzó a fines de 2007— afectó fuertemente a los inmigrantes mexicanos y centroamericanos. Casi un tercio de los hombres inmigrantes mexicanos y centroamericanos son trabajadores de la construcción.

En diciembre de 2006, policías de la agencia de Control de Inmigración y Aduanas (ICE) realizaron redadas simultaneas en las plantas empacadoras de carne de Swift & Co. en seis estados. Más de 1 200 trabajadores inmigrantes fueron detenidos. Cientos más no regresaron a trabajar.

A causa del extenuante ritmo de producción y los bajos salarios, el cambio de personal en las fábricas de Swift es hasta de un 70 por ciento por año. Los patrones de las empacadoras lograron cortar el salario real por casi un 50 por ciento de 1980 hasta 2007 mientras aumentaban el ritmo de producción. La compañía contrató rápidamente a trabajadores blancos, negros y latinos nacidos en Estados Unidos para remplazar a los detenidos en la redada. También contrataron a una gran cantidad de refugiados con permiso de trabajo procedientes de Africa, Burma y otras regiones.

Mientras la administración de Ba-

En Londres exigen libertad para los 5 Cubanos



Militante/Jonathan Silberman

LONDRES—Coreando “¡Justicia ya! ¡Libertad para los Cinco”! 250 personas participaron en una protesta el 1 de octubre frente a la embajada de Estados Unidos aquí. La protesta fue organizada por la Campaña de Solidaridad con Cuba para exigir “la excarcelación inmediata e incondicional” de Gerardo Hernández, Ramón Labañino, Fernando González, René González, y Antonio Guerrero, conocidos como los Cinco Cubanos.

Los cinco revolucionarios cubanos fueron arrestados en Estados Unidos en 1998 por cargos falsos que incluían “conspiración para cometer espionaje” y en un caso, “conspiración para cometer asesinato”.

Jeremy Corbyn, miembro de Parlamento por el Partido Laboral, denunció su encarcelamiento como una “injusticia descarada”. Entre otros oradores había representantes del Congreso Sindical y otras uniones.

Irma González y Olga Salanueva la hija y esposa respectivamente de René González y Adriana Pérez, esposa de Gerardo Hernández, se unieron a la protesta (arriba desde la izquierda hacia la derecha). Washington les ha negado visas a Pérez y Salanueva para visitar a sus esposos.

—JONATHAN SILBERMAN

rak Obama ha disminuido las redadas de gran escala, ha aumentado otras medidas como el uso de E-verify, que le permite al patrón revisar si el trabajador tiene permiso para trabajar o si tiene un número de Seguro Social válido, que le dificultan a los trabajadores sin documentos conseguir

empleo.

Esta no es la primera vez que el número de inmigrantes y su porcentaje en Estados Unidos baja. Ambos comenzaron a bajar durante la década de 1930 durante lo que se conoce como la Grán Depresión. Esta caída continuó hasta la década de 1970.

Carta de Teherán, Irán

5 de octubre de 2009

Al director,

Recientemente recibí de un amigo en Teherán la carta adjunta. Creí que sería de interés para los lectores del *Militante*.

Safar Hadad

Nueva York, Nueva York

Teherán

21 de septiembre de 2009

Querido Safar,

Acabo de ver una de las escenas más hermosas de mi vida, algo que me llenó de tanto orgullo y alegría que me dije que tenía que compartirlo con otras personas.

Pasaba cerca de las librerías que se encuentran frente a la Universidad de Teherán cuando vi un aparador grande con dos estantes largos y altos de libros de Pathfinder. Por un segundo dudé si estaba en Teherán o frente a una librería de Pathfinder en Londres, Nueva York, u otro lugar. Aunque no he visto nada así ni siquiera en una librería de Pathfinder.

Fotos de Malcolm X y Mandela y Castro y . . . todo te da en la cara con una magnitud indescriptible.

Inmediatamente fui al frente de la tienda (estaba mirando el aparador por el lado occidental) para ver el nombre de la librería: se llama *Academy*.

Esto es un gran avance en la introducción de literatura revolucionaria a la juventud entusiasta, decenas de miles de los cuales pasan por aquí cada día. Uno puede decir con determinación que ahora la verdad se puede encontrar impresa.

Felicitaciones,
Kamal Moshtag

Irán: Estudiantes exigen más derechos

Viene de la portada

de denuncia contra los arrestos.

Mientras tanto, Mohamed El Baradei, director de la agencia de regulación nuclear de la ONU, anunció el 4 de octubre que Teherán ha aceptado permitir una inspección de una instalación de enriquecimiento de uranio que no había sido revelada anteriormente el 25 de octubre. Una reunión con representantes de los gobiernos de Irán, Estados Unidos, Francia y Rusia para discutir la compra de uranio enriquecido por parte de Irán a otras naciones ha sido fijada para el 19 de octubre.

Los representantes del gobierno iraní y de los países miembros permanentes del Consejo de Seguridad de la ONU y Alemania se reunieron el 1 de octubre en Ginebra para discutir el programa nuclear de Irán. En la víspera de la reunión en Ginebra, al presidente estadounidense Barack Obama se le sumaron sus homólogos del Reino Unido, Francia y Alemania para amenazar imponer sanciones adicionales si Irán no cesa el enriquecimiento de uranio. El enriquecimiento es uno de los pasos en el proceso nuclear necesario para producir combustible para la generación de energía, pero también puede ser utilizado para fabricar un arma. Moscú había apoyado tácitamente la idea de más sanciones.

El mismo día de la reunión de Ginebra, la Cámara de Representantes de Estados Unidos aprobó una medida que prohíbe que el Departamento de Energía extienda contratos a com-

pañías extranjeras para la entrega de crudo para la Reserva Estratégica de Estados Unidos si dichas corporaciones venden o transportan gasolina a Irán, el cual no cuenta con la capacidad de refinar suficiente petróleo para abastecer la demanda doméstica de gasolina. Irán importa hasta un 40 por ciento de su gasolina.

Entretanto, el Departamento del Tesoro ha incrementado la aplicación de sanciones ya existentes. “La Oficina de Control de Bienes Extranjeros del Departamento del Tesoro, la agencia que encabeza la aplicación de las medidas, ha reforzado sus equipos de investigación y aplicación, dicen los funcionarios”, informó el *Wall Street Journal* el 2 de octubre. Entre los objetivos se encuentran “subsidiarias extranjeras, distribuidores o clientes que incorrectamente están revendiendo mercancías hacia Irán”.

El Departamento del Tesoro anunció el 1 de octubre que había multado con 3 millones de dólares a una compañía de servicios financieros por violar las restricciones comerciales con Irán.

El principal oponente del gobierno iraní, el ex candidato presidencial Mir Hossein Mousavi, está en contra de la imposición de nuevas sanciones contra Irán. Después de categorizar a las políticas del presidente iraní Mahmud Ahmadineyad como “incorrectas y aventureras”, ha argumentado que las “sanciones no afectarían al gobierno sino que impondrían muchas dificultades sobre el pueblo,

quien ya sufre suficiente como resultado de la calamidad de sus gobernantes dementes”.

Enriquecimiento de uranio

Hasta ahora el gobierno iraní ha insistido en su derecho de llevar a cabo todo el proceso de enriquecimiento de uranio en territorio iraní. Una propuesta hecha hace varios años de enriquecer uranio en Rusia no recibió ninguna respuesta positiva del gobierno iraní. A la vez, durante una visita a Nueva York para hablar en la ONU, Ahmadinejad emitió una solicitud de que se relajen las sanciones sobre la compra de uranio enriquecido de bajo grado por parte de Irán para abastecer su reactor de investigación.

En la reunión del 1 de octubre, según funcionarios estadounidenses y europeos, Teherán aceptó en principio mandar la mayoría de su uranio a Rusia para que sea procesado y a Francia para formación en montajes de combustible para ser usados para propósitos médicos.

A fines del 2 de octubre, sin embargo, el jefe de negociaciones iraní Sabet Jalili realizó una rueda de prensa en Irán para negar que se hicieron tales acuerdos en las discusiones en Ginebra, informó la Agencia Noticiera Estudiantil Iraní. Dijo que los negociadores iraníes habían comunicado su pedido de comprar uranio enriquecido pero que “no hubo ninguna discusión sobre la suspensión de enriquecimiento por parte de Irán”.